Porównanie tłumaczeń Mateusza 24:4

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | I odpowiedziawszy Jezus powiedział im uważajcie aby nie ktoś was zwiódłby |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A Jezus odpowiedział im: Uważajcie, aby was ktoś nie zwiódł.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I odpowiadając Jezus rzekł im: Patrzcie, by nie ktoś was zwiódł. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | I odpowiedziawszy Jezus powiedział im uważajcie aby nie ktoś was zwiódłby |

1. 1) <x>560 5:6</x>; <x>600 2:3</x> [↑](#footnote-ref-2)